GCuria

BRUGERVEJLEDNING



Dette dokument henvender sig til brugere af applikationen e-Curia, der ønsker elektronisk at udveksle procesdokumenter med justitskontorerne ved de retsinstanser, som Den Europæiske Unions Domstol består af.

Version 3



INDHOLD

1	IND	LEDNING	1
	1.1	ADGANGTTRAV	1
	1.2	HVORDAN GØR MAN OPMÆRKSOM PÅ ET EVENTUELT PROBLEM?	1
2	НО	/EDFUNKTIONER	2
	2.1	ANMODNING OM OPRETTELSE AF EN KONTO	2
	2.1.1	l. Opret en konto	2
	2.1.2	2. Den almindelige procedure	4
	2.1.3	3. Den særlige procedure (vedrører kun Retten)	6
	2.2	SÅLEDES LOGGER DE PÅ E-CURIA-APPLIKATIONEN	8
	2.3	INDLEVERING AF PROCESSKRIFTER	9
	2.3.1	. Indlevering af et dokument	9
	2.3.2	2. Indlevering forberedt af en assistent	12
	2.3.3	3. Godkendelse af forberedte indleveringer	14
	2.4	INDLEVERING AF SUPPLERENDE DOKUMENTER I TILKNYTNING TIL ET PROCESSKRIFT	15
	2.4.1	I. Indlevering af supplerende dokumenter, herunder formelle dokumenter	15
	2.4.2	2. Indlevering af supplerende dokumenter i tilknytning til en anmodning om fortrolig behandling	15
	2.4.3	3. Indlevering af supplerende dokumenter i tilknytning til en anmodning om fremskyndet procedure	16
	2.5	Modtagelse af en forkyndelse	17
3	ASS	ISTENTKONTI	. 19
	3.1	ADMINISTRATION AF ASSISTENTKONTI	19
	3.2	ASSISTENTKONTIENES FUNKTIONER	21
	3.2.1	. Forberedelse af en indlevering	21
	3.2.2	2. Konsultation af indleveringshistorikken	21
	3.2.3	3. Modtagelse af forkyndelser	21
	3.2.4	I. Konsultation af modtagelseshistorikken	21
4	Ø٧I	RIGE FUNKTIONER	. 22
	4.1	KONSULTATION AF INDLEVERINGSHISTORIKKEN	22
	4.2	KONSULTATION AF MODTAGELSESHISTORIKKEN	24
	4.3	ÆNDRING AF ADGANGSKODE	25
	4.4	ÆNDRING AF MINE PERSONLIGE OPLYSNINGER	26
	4.5	XML-FIL TIL INDLÆSNING I TREDJEPARTSSYSTEMER	27

Curia 1 INDLEDNING

1.1 ADGANGTTRAV

For at få adgang til applikationen e-Curia er det nødvendigt, at De har en <u>internetforbindelse</u> og en <u>gyldig</u> <u>e-mailadresse</u>.

For at få det fulde udbytte af denne applikation skal De have en adgangskonto, som oprettes eller godkendes af Den Europæiske Unions Domstol. Med denne konto kan De:

- elektronisk indlevere og modtage processkrifter
- konsultere historikken over de udførte handlinger
- administrere Deres personlige oplysninger (e-mailadresse, adgangskode osv.)
- anmelde en eller flere assistenter.

Særlige forhold gældende for Retten: I en hastesituation kan De få oprettet en midlertidig konto, der kun kan anvendes til indlevering af processkrifter til Retten. Denne konto skal godkendes efter følgende nærmere retningslinjer. Det er ikke muligt at anmelde en eller flere assistenter ved oprettelsen af en midlertidig konto. Denne funktion vil være tilgængelig, når Retten har godkendt kontoen.

e-Curia er tilgængelig på følgende websted: <u>https://curia.europa.eu/e-Curia</u>

CVRIA JE	e-Cur	ia		Da	insk (da)	~ ?
	L D O	og på /elkommen til e-Curia! enne side gør det muligt for parternes repræsentan plysninger om anvendelsen af e-Curia findes her kli	ter elek k her	ctronisk at indlevere, modtage og konsu	ltere procesdo	kumenter.
		Log på Deres konto Bruger-id Adgangskode DLog på Glemt bruger-id eller adgangskode? Klik her		Ny bruger? For at anmode om oprettelse af en adgangskonto: Klik her		

1.2 HVORDAN GØR MAN OPMÆRKSOM PÅ ET EVENTUELT PROBLEM?

Hvis der opstår et problem, kan De henvende Dem til vores online-hjælp ved at udfylde den kontaktformular, der er tilgængelig i applikationen.



2 HOVEDFUNKTIONER

2.1 ANMODNING OM OPRETTELSE AF EN KONTO

2.1.1. Opret en konto

Retningslinjerne for oprettelsen af en konto afhænger af, om brugeren vælger at benytte den almindelige procedure eller den særlige procedure.

Den almindelige procedure gør det muligt at oprette en konto, der kan anvendes til udveksling af processkrifter med Domstolen eller Retten. Denne procedure kan benyttes af en repræsentant for en part (»repræsentantkonto«) eller – i forbindelse med en anmodning om præjudiciel afgørelse – af en person, som handler på vegne af en ret i en medlemsstat eller et tredjeland, der er bemyndiget til at forelægge Domstolen en anmodning om præjudiciel afgørelse (»domstolskonto«), eller af en person, som i henhold til de nationale procesregler har ret til at repræsentere sig selv eller er bemyndiget til at repræsentere en part ved den forelæggende ret (»bemyndiget personkonto«). Behandlingen af denne anmodning vil tage nogle dage, og De bliver underrettet pr. e-mail om udfaldet heraf.

Den særlige procedure kan benyttes i en hastesituation, hvor det er muligt at få oprettet en midlertidig konto, der kun kan anvendes til indlevering af processkrifter til Retten.

	Den almindeli (anmodning om kor	ge procedure oprettelse af en ito)	Den særlig (Oprettelse af konto til øjeblikk af proces	e procedure en midlertidig selig indlevering sskrifter)
Retsinstans Egenskab	Domstolen	Retten	Domstolen	Retten
Repræsentant: - Advokat - Befuldmægtiget - Professor	Ja	Ja	Nej	Ja
Person, som ikke er befuldmægtiget eller advokat, men som i henhold til de nationale procesregler alligevel har ret til at repræsentere sig selv eller er bemyndiget til at repræsentere en part ved den forelæggende ret i forbindelse med en præjudiciel procedure	Ja	Ja	Nej	Nej
Person, som handler på vegne af en ret i en medlemsstat eller et tredjeland, der er bemyndiget til at forelægge Domstolen en anmodning om præjudiciel afgørelse	Ja	Ja	Nej	Nej

Oversigt over konti, der gør det muligt at indlevere processkrifter til en af de retsinstanser, der udgør Den Europæiske Unions Domstol, efter den almindelige procedure eller den særlige procedure



- På det første skærmbillede vælges det sprog, som ønskes anvendt.
- Klik derefter på linket »klik her«.

Særlig procedure

(kun ved Retten)

• Følg dernæst instruktionerne på skærmen.

e-Curia		Dansk (da) 🗸 Български (bg) 🔺
Log på		Español (es)
Velkommen Denne side gør Oplysninger om Log på D Bruger-Id Adgangsko Glemt brug Klik her	til e-Curia! det muligt for parternes repræsentanter elektronisk at indlevere, modtage og konsultere proces anvendelsen af e-Curia findes her klik her Deres konto R50522 ode @Log på ger-id eller adgangskode?	Cestina (cs) Dansk (da) Dansk (da) Deutsch (de) Eesti keel (et) EAληνική (el) English (en) Français (fr) Gaeilge (ga) Hrvatski (hr) Italiano (it) Latviešu (lv) Lietuvių (lt) Magyar (hu) il-Malti (mt)
Normal procedure	Den almindelige procedure gør det muligt at oprette en konto, d af processkrifter med Domstolen eller Retten. Denne procedure l repræsentant for en part (»repræsentantkonto«) eller – i forbind præjudiciel afgørelse – af en person, som handler på vegne af er tredjeland, der er bemyndiget til at forelægge Domstolen en ann afgørelse (»domstolskonto«), eller af en person, som i henhold t har ret til at repræsentere sig selv eller er bemyndiget til at repr forelæggende ret (»bemyndiget personkonto«).	ler kan anvendes til udvek kan benyttes af en delse med en anmodning o n ret i en medlemsstat elle modning om præjudiciel til de nationale procesregle ræsentere en part ved den f denne anmodning vil tag

særlige procedure.

Denne procedure er forbeholdt de personer, der kan repræsentere en part for Retten, jf. artikel 19 i statutten for Den Europæiske Unions Domstol.

Oprettelse af midlertidig konto



2.1.2. Den almindelige procedure

De kan benytte den almindelige procedure til at anmode om oprettelse af en konto.

For at kunne anvende de funktioner, som tilbydes på e-Curia, er det nødvendigt at indgive en anmodning om oprettelse af en konto i henhold til følgende retningslinjer.

Reglerne for oprettelse af en konto varierer alt afhængig af, om brugeren anvender den normale eller den særlige procedure. I henhold til den normale procedure kan der oprettes en konto med henblik på indlevering af processkrifter til Domstolen eller Retten. Den særlige procedure har derimod kun til formål at finde anvendelse i tilspidsede situationer og gør det muligt at oprette en midlertidig konto med henblik på at indgive bestemte processkrifter til Retten.

præjudirelse - ar en benyndiget til at forelægge Domstolen en anmodning om præjudiciel afgørelse (*domstolskonto*), eller af en person, som i henhold til de nationale procesregler har ret til at repræsentere sig selv eller er bemyndiget til at repræsentere en part ved den forelæggende ret (*bemyndiget personkonto*). Behandlingen af denne anmodning vil tage nogle dage, og De bliver underrettet pr. e-mail om udfaldet heraf.
Når De ikke i tide har foretaget de skridt med henblik på at oprette en konto i henhold til den normale procedure inden udløbet af den frist, der er fastsat for indlevering af processkrifter til Retten, kan De midlertidigt oprette en konto for at foretage denne indlevering i henhold til den særlige procedure.
Denne procedure er forbeholdt de personer, der kan repræsentere en part for Retten, jf. artikel 19 i statutten for Den Europæiske Unions Domstol.

Identitet

Klik på knappen

»Anmodning om oprettelse af konto«.

- De bedes oplyse Deres fulde navn. 2
- Klik på knappen



Civilstand : Fru Navn(e): Fornavn(e) Egenskab : Advokaten skal fremlægge dokumentation for, at den pågeldende har ret til a give møde for en domstol i en medlemsstat eller i en anden stat, som er part i aftalen om Det Europæiske Advokat O Befuldmægtiget O Professor O Person, som har ret til at repræsentere en part i en præjudiciel sag Luropæiske Samarbejdsområde. forpligtet til at indle som dokumentation l Økonon Advokaten re et doku Person, der handler på vegne af en national domstol Angiv venligst Deres titel eller erhvervskvalifikationer : Videre markeret med en stierne skal udfyldes

Anmodning om oprettelse af konto

- De bedes angive Deres fulde kontaktoplysninger.
- Klik på knappen



(international landekode)
? (international landekode)

 De bedes angive eventuelle supplerende oplysninger.

Supplerende oplysninger		
Har De tidligere repræsenteret en part for Den Europæiske Unions retsinstanser?	P ○ ja ● nej	4
Hvis ja, angiv venligst om det var ved Retten og/eller Domstolen	2 Domstolen Retten	
Eventuelle bemærkninger (eksempler på sager):	2	
	Videre	



- Klik på knappen 😔 Videre
- venligst betingelserne Læs anvendelsen af applikationen.

anvendelsesbetingelserne. 5

på knappen 🛛 👩 Godkend

 \bigcirc

- Læs venligst instruktionerne vedrørende validering af Deres konto for BETINGELSER FOR ANVENDELSE AF APPLIKATIONEN E-CURIA e-Curia er en IT-applikation, der er fælles for de to retsinstanser, som Den Europæiske l Applikationen muliggør elektronisk indlevering og forkyndelse af procesdokumenter samt k består af. 2. Brugerne bedes læse nedenstående oplysninger grundigt og underskrive erklæringen sidst i dette dokument. Marker rubrikken, når De har læst Jeg har gjort mig bekendt med ovenstående betingelser for anvendelser Godkend Deres anmodning ved at klikke Godkend Felter markeret med en stjerne skal udfyldes.
 - Når alle disse oplysninger er indtastet, modtager De pr. e-mail en fortrykt formular om anmodning om oprettelse af en konto.
 - Denne formular skal udfyldes, dateres og underskrives, vedlægges den nødvendige dokumentation og dernæst afleveres fysisk eller fremsendes pr. e-mail eller post til Domstolens Justitskontor eller Rettens Justitskontor.
 - Alle anmodninger om adgang skal godkendes af justitskontorerne. Anmodningen om adgang medfører ikke umiddelbar oprettelse af en adgangskonto. Dette kan tage flere dage. Godkendes Deres anmodning, modtager De to separate e-mails indeholdende henholdsvis et bruger-id og en midlertidig adgangskode.

5/27

2.1.3. Den særlige procedure (vedrører kun Retten)

Hvis De ikke har taget de nødvendige skridt til at oprette en konto efter den almindelige procedure i rette tid inden udløbet af en frist, der er fastsat for indlevering af et processkrift til Retten, har De mulighed for at oprette en midlertidig konto, som De kan anvende til denne indlevering, efter den særlige procedure.

Curia

For at kunne anvende de funktioner, som tilbydes på e-Curia, er det nødvendigt at indgive en anmodning om oprettelse af en konto i henhold til følgende retningslinjer.

Reglerne for oprettelse af en konto varierer alt afhængig af, om brugeren anvender den normale eller den særlige procedure. I henhold til den normale procedure kan der oprettes en konto med henblik på indlevering af processkrifter til Domstolen eller Retten. Den særlige procedure har derimod kun til formål at finde anvendelse i tilspidsede situationer og gør det muligt at oprette en midlertidig konto med henblik på at indgive bestemte processkrifter til Retten.

Normal procedure	Den almindelige procedure gør det muligt at oprette en konto, der kan anvendes til udveksling af processkrifter med Domstolen eller Retten. Denne procedure kan benyttes af en repræsentant for en part (*repræsentantkonto«) eller – i forbindelse med en anmodning om præjudiciel afgørelse – af en person, som handler på vegne af en ret i en medlemsstat eller et tredjeland, der er bemyndiget til at forelægge Domstolen en anmodning om præjudiciel afgørelse (*domstolskonto«), eller af en person, som i henhold til de nationale procesregler har ret til at repræsentere sig selv eller er bemyndiget til at repræsentere en part ved den forelæggende ret (*bemyndiget personkonto«). Behandlingen af denne anmodning vil tage nogle dage, og De bliver underrettet pr. e-mail om udfaldet heraf.
Særlig procedure	Når De ikke i tide har foretaget de skridt med henblik på at oprette en konto i henhold til den normale procedure inden udløbet af den frist, der er fastsat for indlevering af processkrifter til Retten, kan De midlertidigt oprette en konto for at foretage denne indlevering i henhold til den særlige procedure.
(kun ved Retten)	Denne procedure er forbeholdt de personer, der kan repræsentere en part for Retten, jf. artikel 19 i statutten for Den Europæiske Unions Domstol.
	Oprettelse af midlertidig konto

Klik på knappen

»Oprettelse af midlertidig konto«.

De bedes oplyse Deres fulde navn. 2



Oprettelse af midlertidig konto



 \bigcirc

- De bedes angive eventuelle supplerende Supplerende oplysninger oplysninger. Har De tidligere repræsenteret en part for Den Europæiske Unions Hvis ja, angiv venligst om det var ved 👔 🗌 Domstolen Retten og/eller Domstolen 🗌 Retten kninger (ekse Eventuelle bemær på sager): Videre Klik på knappen Vider Vælg Deres adgangskode Vælg en adgangskode : Bekræft Deres adgangskode : De bedes Indtaste et personligt spørgsmål og angive svaret. Mister De Deres adgangskode, vil De blive stillet dette spørgsmål for at kontrollere Deres identitet. Vælg venligst Deres adgangskode, indtast F.eks. : "Hvad er navnet på min fødeby?" et personligt spørgsmål, og angiv svaret. 5 Personligt spørgsmål : Svar : Videre Felter markeret med en stje skal udfyldes Videre Klik på knappen venligst betingelserne for Læs Læs venligst instruktionerne vedrørende validering af Deres konto anvendelsen af applikationen. BETINGELSER FOR ANVENDELSE AF APPLIKATIONEN E-CURIA 1. e-Curia er en IT-applikation, der er fælles for de to retsinstanser, som Den Europæiske Unions Domstol består af. Applikationen muliggør elektronisk indlevering og forkyndelse af procesdokumenter samt konsultation af disse doku Brugerne bedes læse nedenstående oplysninger grundigt og underskrive erklæringen sidst i dette doku Marker rubrikken, når De har læst anvendelsesbetingelserne. 6 Indtast venligst de viste tegn Indtast venligst de viste tegn. C Godkend Deres anmodning Godkend 0 Felter markeret med en stjerne skal udfyldes.
 - Når alle disse oplysninger er indtastet, vil De modtage en e-mail, som indeholder et link, hvormed De kan aktivere Deres konto, i Deres indbakke. De har 24 timer til at gennemføre aktiveringen.
 - Når De har aktiveret Deres konto, kan De logge på e-Curia og gå i gang med at indlevere Deres processkrift til Rettens Justitskontor. Indleveringen skal ske senest 48 timer efter aktiveringen af Deres konto og under alle omstændigheder inden udløbet af den frist, der er fastsat for indlevering af det pågældende processkrift. Hvis indleveringen ikke har fundet sted inden for 48 timer efter aktiveringen af Deres konto, slettes kontoen automatisk.
 - Efter at De har indleveret Deres processkrift, kan De tilgå formularen om anmodning om oprettelse af en e-Curia-konto. Denne formular skal dateres, underskrives, vedlægges den nødvendige dokumentation og indgives til Rettens Justitskontor. Hvis den behørigt udfyldte, daterede og underskrevne formular, vedlagt den nødvendige dokumentation, ikke er Rettens Justitskontor i hænde inden for en frist på ti dage regnet fra processkriftets indlevering via e-Curia, afviser Retten det processkrift, der er indleveret via e-Curia. Denne frist kan ikke forlænges, og den faste afstandsfrist, der er fastsat i artikel 60 i Rettens procesreglement, finder ikke anvendelse.



2.2 SÅLEDES LOGGER DE PÅ E-CURIA-APPLIKATIONEN

For at logge på e-Curia:

 \bigcirc

e-Curia Indtast bruger-id. Log på Velkommen til e-Curia! Indtast adgangskode. Denne side gør det muligt for parternes repræsentanter elektronis Oplysninger om anvendelsen af e-Curia findes her klik her Klik på 🔁 Log på eller på tasten Log på Deres konto Ny For adg Bruger-id »Enter« på Deres tastatur. Adgangskode CLog på Glemt bruger-id eller adgangskode? Klik her

Hvis De har oprettet en konto efter den almindelige procedure, bedes De ændre Deres midlertidige adgangskode, første gang De logger på e-Curia.

- Herefter kommer De ind på applikationens startside.
- Denne består af en menu
 der er udført, såfremt dette er sket i løbet af de seneste 30 dage.

	Forside	Historik	
1:27 (Luxembourg)		02/10/2024	(i
	Velkommen til e-Curia	indievening	4
Log af	 Ønsker De at fremsende et dokument til Justitskontoret, klik på »Indlevere et dokument / Forberede en indlevering«. 		
Hovedmenu	 Har De modtaget nye dokumenter, som De skal kvittere for modtagelsen af, finder De dem ved at klikke på »Modtage forkyndelser«. 		
Tilbage til forsiden	 Historikken over de forkyndelser, som De har modtaget, i ikke-afsluttede sager, er tilgængelig ved at klikke på »Konsultere min modtagelseshistorik«. 		
Ændre adgangskode	Historikken over de indleveringer, som De har foretaget, i ikke-afsluttede sager, er tilgængelig ved		
Ændre mine personlige oplysninger	at klikke på »Konsultere min indleveringshistorik«.		
Administrer mine assistenter	De kan søge hjælp ved at klikke på ikonet 🧐.		
Kontakt teknisk support		-	
	Send os Deres kommentarer!		
Handlinger	Vi modtager meget gerne Deres forslag eller besked om eventuelle praktiske problemer på følgende	1	
Indlever et dokument	e-mail-adresse:		
Forberedte indleveringer, der afventer godkendelse			
Modtag forkyndelser			

Efter enhver anvendelse af e-Curia anbefales det på det kraftigste at logge af ved at klikke på

i menuen til venstre eller ved at trykke på knappen 🥸, der findes øverst til højre på skærmbilledet.



2.3 INDLEVERING AF PROCESSKRIFTER

2.3.1. Indlevering af et dokument

- Inden De indleverer et processkrift, bør De forberede de forskellige filer, som indleveringen består af, på Deres computer.
- Filerne skal være i pdf-format (billede plus tekst), og ingen fil må overstige 30 Mb.
 - Det er muligt at indlevere op til 50 bilagsfiler.

Processkriftet skal overholde de procesregler, der gælder for den retsinstans, som processkriftet indleveres til. De processuelle regler kan findes på webstedet Curia (<u>https://curia.europa.eu</u>).

<u>Praktiske råd:</u>

(~)

(!)

- De enkelte filer skal forsynes med et tydeligt navn, der identificerer det indleverede dokument (processkrift, bilag del 1, bilag del 2, følgeskrivelse osv.).
- Processkriftet må ikke være underskrevet i hånden. De bør oprette pdf-filen ved at gemme dokumentet direkte i dette format ved hjælp af Deres tekstbehandlingssystem. Undlad at indscanne et trykt dokument, hvis det er muligt.
- Processkriftet skal indeholde en bilagsfortegnelse.
- Bilagene skal indgå i en eller flere særskilte filer, som er adskilt fra den fil, der indeholder processkriftet. En fil kan indeholde flere bilag, og det er derfor ikke nødvendigt at oprette en fil for hvert bilag. Der bør i så fald oprettes et bogmærke for hvert bilag i pdf-filen.

Et bogmærke er en henvisning, som indsættes i pdf-filen, og som gør det let at navigere til en bestemt del af dokumentet. De fleste pdf-værktøjer gør det muligt at oprette bogmærker automatisk på grundlag af et tekstdokuments interne struktur (indholdsfortegnelsen) eller på grundlag af filnavnet, når flere filer samles i et enkelt pdf-dokument.

Således indleveres et processkrift:

- Gå til menuen »Handlinger«. 1
- Klik på linket »Indlever et dokument«.

G	landlinger
I	ndlever et dokument 2
F	orberedte indleveringer, der fventer godkendelse
M	1odtag forkyndelser
K	(onsulter min ndleveringshistorik
K	Konsulter min nodtagelsesbistorik



- Vælg den modtagende retsinstans, hvis Deres konto tilbyder denne mulighed.
- Vælg processkriftets type ud fra rullelisten.
- Hvis der indleveres et dokument i en verserende sag, indtastes det pågældende sagsnummer.

* Processkrifttype	7 Kontraappel	v
* Sagens nummer	? T-55 /17 3	
Den part, for hvem et dokument indleveres	?	
* Sprog, som dokumentet er affattet på	? Engelsk (en)	5 ど
	Næste 🚫 Fortryd	

- I forenede sager oplyses kun ét nummer for alle forenede sager.
- Indtast navnet på den part, for hvem dokumentet indleveres (fakultativt felt).
- Angiv, hvilket sprog det indleverede dokument er affattet på.
- Klik på ONESTE for at fortsætte indleveringen eller på Fortryd for at vende tilbage til startsiden.

Disse oplysninger gør det muligt for Justitskontoret at foretage en første behandling af processkriftet. Med henblik på at lade dokumentet indgå i sagsakterne er det imidlertid kun indholdet af filerne i dokumentet, der tages i betragtning.

Et skærmbillede for valg af filer gør det muligt at fortsætte indleveringen:

- Klik på knappen »Gennemgå...« og vælg den pdf-fil, der indeholder processkriftet, i Deres computer.
- Det er muligt at tilføje bilagsfiler i tilknytning til processkriftet ved hjælp af knappen »For at vedhæfte en fil med bilag klik venligst her...«.
- Når dokumentet er overført, kommer det til syne over knappen »Gennemgå...«
- Ønsker De at ændre dokumentet, skal De klikke på »Slet« og derefter begynde forfra.
- Klik venligst på for Foregående at fortsætte indleveringen, på
 Næste for at vende tilbage til identifikationen af dokumentet eller på
 Fortryd for at vende tilbage til startsiden.

Indlever venligst Deres filer i p Overføringstiden afhænger af h	df-format. PDF (.pdf). Den maksimale størrelse, der kan indleveres, er fastsat til 30 M astigheden af Deres internetforbindelse og af størrelsen af de sendte filer. Der de dekumenter, som er ombandte til det indleverade norssorf ifte	1B pr. fil.
Bemærk, at De kun kan vedlæ	gge de dokumenter, som er omnandlet i det indieverede processkrift.	
Det er ikke muligt at vedlægge	mere end 50 filer som bilag.	
 Kontraappel 	12 + c - smpå_ 7	
Bilag	For at vedhæfte en fil med bilag klik venligst her	
Følgeskrivelse	Figure 1 - Cennemgå	
	🕒 Foregående 💿 Næste 🚫 Fortryd	
 Felter markeret med en si 	tierne skal udfvldes	
af filer		
g af filer ever venligst Deres filer i p føringstiden afhænger af h ærk, at De kun kan vedlæg er ikke muligt at vedlægge	If-format. PDF (.pdf). Den maksimale størrelse, der kan indleveres, er fas astigheden af Dæres internetforbindelse og af størrelsen af de sendte filer. ge de dokumenter, som er omhandlet i det indleverede processkrift. mere end 50 filer som bilag.	tsat til 30 MB pr. fi
g af filer ever venligst Deres filer i pr foringstiden afhænger af h ærk, at De kun kan vedlæg er ikke muligt at vedlægge Kontraappel 9	if-format. PDF (.pdf). Den maksimale størrelse, der kan indleveres, er fas astigheden af Deres internetforbindelse og af størrelsen af de sendte filer. ge de dokumenter, som er omhandlet i det indleverede processkrift. mere end S0 filer som bilag.	tsat til 30 MB pr. fi
a af filer ever venligst Deres filer i p rföringstiden afhænger af h ærk, at De kun kan vedlæg er ikke muligt at vedlægge Kontraappel Bilag	df-format. PDF (.pdf). Den maksimale størrelse, der kan indleveres, er fas astigheden af Deres internetforbindelse og af størrelsen af de sendte filer. ge de dokumenter, som er omhandlet i det indleverede processkrift. mere end 50 filer som bilag. Mémoire.pdf Slet Annexe 1.pdf Slet Annexe 2.pdf Slet For at vedhæfte en fil med bilag klik venligst her.	tsat til 30 MB pr. fi
g af filer ever venligst Deres filer i p rforingstiden afhænger af h ærk, at De kun kan vedlægge er ikke muligt at vedlægge Kontraappel 9 Bilag Folgeskrivelse	df-format. PDF (.pdf). Den maksimale størrelse, der kan indleveres, er fas astigheden af Deres internetforbindelse og af størrelsen af de sendte filer. ge de dokumenter, som er onnandlet i det indleverede processkrift. mere end 50 filer som bilag. Mémoire.pdf Slet Annexe 1.pdf Slet Annexe 2.pdf Slet For at vedhæfte en fil med bilag klik venligst her	tsat til 30 MB pr. fi



Når alle filer (processkrift, eventuelle bilag og følgeskrivelse) er valgt, fremkommer en godkendelsesskærm. Den sammenfatter de forskellige tidligere angivne oplysninger og anvendes som følger:

- Ved at klikke på dokumentets navn er det muligt at se og kontrollere filerne.
- Supplerende oplysninger (filens størrelse, antal sider og digital mærkning) kan vises ved at klikke på krydset foran dokumentets navn.

Kontraappel		
■ Mémoire.pdf		
Størrelse	227134 bytes	
Antal sider	3	
mærke	e9491c1325064f9a	0305ae9961275e24
(SHA-512)	5ce7f5	3049e8ad
	432816	18f5656e
	56e233f873ccccff	f89370ab172472d2

 Indtast Deres adgangskode (hvis indleveringen er forberedt af en assistent, se venligst punktet »Godkendelse af forberedte indleveringer« på side 14).

Godkendelse	
Kontrollér venligst de indtastede op	lysninger.
Modtagende retsinstans	Retten
Processkrifttype	Kontraappel
Sagens nummer	
Den part, for hvem et dokument indleveres	
Sprog, som dokumentet er affattet	på Engelsk (en)
Indleverede dokumenter	Klik på krydset for mere detaljer oplysninger. Klik på filnavnet for at åbne og 1 1 lere dens indhold. Kontraappel Mémoire.pdf Bilag Mannexe 1.pdf Annexe 2.pdf
Indleveret af	
Indtast venligst Deres ad gskode	e til e-Curia for at bekræfte Deres identitet
* Adgangskode	
	🕞 Foregående 🕞 Godkend 🚫 Fortryd 4

Klik på for endeligt at bekræfte indleveringen, på Foregående for at vende tilbage til udvælgelsen af filerne eller på startsiden.
 Fortryd

Efter godkendelsen bliver indleveringen registreret af applikationen, og der vises en sammenfatning på skærmen. Denne sammenfatning fremsendes pr. e-mail til repræsentanten og til assistenten, hvis denne har

forberedt indleveringen (jf. »Indlevering forberedt af en assistent « på side 12), og kan gemmes odkend ved at klikke.

Godkendelse			
Kontrollér venligst de indtastede oplys	ninger.		
Modtagende retsinstans	Retten		
Processkrifttype	Kontraappel		
Sagens nummer	T-55/17		
Den part, for hvem et dokument indleveres			
Sprog, som dokumentet er affattet på	Engelsk (en)		
Indleverede dokumenter	Klik på krydset for mere detaljerede oplysninger. Klik på filnavnet for at åbne og kontrollere dens indhold. Kontraappel M Mémoire.pdf Bi lag (B Annexe 1.pdf (B) Annexe 2.pdf		
Indleveret af	Möller (R50522)		
Indtast venligst Deres adgangskode ti	e-Curia for at bekræfte Deres identitet		
* Adgangskode			
	🕞 Foregående 🛛 👦 Godkend 🛛 🚫 Fortryd		
* Felter markeret med en stjerne skal	udfyldes		

- Datoen for indleveringen er datoen for godkendelsen af indleveringen.
- Klokkeslættet er luxembourgsk tid.



2.3.2. Indlevering forberedt af en assistent

En assistent kan forberede en indlevering på vegne af en repræsentant. Denne forberedelse skal godkendes af repræsentanten. Indleveringer, der ikke er godkendt inden for 48 timer, vil blive slettet fra listen over dokumenter, der afventer godkendelse.

Proceduren for forberedelse svarer med undtagelse af godkendelsessiden til den, der gælder for indlevering. Således forberedes en indlevering:

Gå til menuen »Handlinger«.

Klik på linket »Forbered en indlevering«.



- Følg anvisningerne for en almindelig indlevering, indtil De når til godkendelsen.
- På denne side bedes De vælge den repræsentant, for hvem indleveringen er blevet forberedt.

•	Klik på	Registrér	4	
---	---------	-----------	---	--

(!)

Godkendelse	
Kontrollér venligst de indtastede oplysninger.	
Modtagende retsinstans	Retten
Processkrifttype	Svarskrift
Sagens nummer	T-55/17
Den part, for hvem et dokument indleveres	
Sprog, som dokumentet er affattet på	Engelsk (en)
Indieverede dokumenter	Klik på krydset for mere detaljerede oplysninger. Klik på filnavnet for at åbne og kontrollere dens indhold
	Svarskrift ⊞ Mémoire.pdf
	Bilag B Annexe-1.pdf
	Annexe-2.pdf
	Følgeskrivelse
	E Lettre.pdf
Handling foretaget på vegne af	3
	🕞 Foregående 💼 Registrér 🚫 Fortryd
Felter markeret med en stjerne skal udfyldes	4

- På dette tidspunkt har Justitskontoret ikke taget indleveringen til efterretning.
- Indleveringen er først gyldig, når den pågældende repræsentant har godkendt den.
- Datoen for indleveringen er datoen for godkendelsen af indleveringen.
- Klokkeslættet er luxembourgsk tid.

Curia

Assistenten kan følge de forberedte indleveringer, der afventer godkendelse, på en skærm.

- Gå til menuen »Handlinger«. 1
- Klik på linket
 »Forberedte indleveringer, der afventer godkendelse«.



- På skærmen vises de forberedteuria indleveringer, der afventer godkendelse.
- Henvisningen til indleveringen, sagen, dokumenttypen, forberedelsesdatoen og den repræsentant, der er ansvarlig for godkendelsen, vises.
- Oplysningerne sorteres efter registreringsdato (fra ældst til yngst).

 (\mathbf{I})



- Assistenten kan ikke slette en forberedt indlevering.
- Skal en eventuel fejl rettes, er det nødvendigt at forberede en ny indlevering.
- Den forberedte indlevering, der er behæftet med fejl, slettes automatisk efter 48 timer, såfremt indleveringen ikke er blevet godkendt af repræsentanten.

2.3.3. Godkendelse af forberedte indleveringer

Repræsentanterne kan på en skærm følge de forberedte indleveringer, der afventer deres godkendelse.

- Gå til menuen »Handlinger«. 1
- Klik på linket
 »Forberedte indleveringer, der afventer godkendelse«.
- På skærmen vises de forberedte indleveringer, der afventer godkendelse.
- Henvisningen til indleveringen, sagen, dokumenttypen, forberedelsesdatoen og navnet på den assistent, der har forberedt indleveringen, vises.
- Oplysningerne sorteres efter registreringsdato (fra ældst til yngst).
- Et ikon eiver adgang til godkendelsesskærmen.
- Godkendelseskærmen svarer til godkendelsesskærmen for en almindelig indlevering.
- Repræsentanten kan kontrollere identifikationsoplysningerne og filerne og eventuelt ændre indleveringen, inden den godkendes.

	Indiever et dokument
	Forberedte indleveringer, del 2 afventer godkendelse
	Modtag forkyndelser
	Konsulter min indleveringshistorik
	Konsulter min modtagelseshistorik
ria	Dansk (da) 🔍 🕑
Forside > Udkast til indlevering, der afventer godke	endelse.
Referencenummer Sag Pro	icesskrifttype Registreret den ⇔ Registreret af Åbn
Dupi	
Godkendelse	
Godkendelse Kontrollér venligst de indtastede Modtagende retsinstans	oplysninger.
Godkendelse Kontrollér venligst de indtastede : Modtagende retsinstans Processkrifttype	oplysninger. Retten Kontraappel
Godkendelse Kontrollér venligst de indtastede Modtagende retsinstans Processkrifttype Sagens nummer	oplysninger. Retten Kontraappel
Godkendelse Kontrollér venligst de indtastede Modtagende retsinstans Processkrifttype Sagens nummer Den part, for hvem et dokument indleveres	oplysninger. Retten Kontraappel
Godkendelse Kontrollér venligst de indtastede Modtagende retsinstans Processkrifttype Sagens nummer Den part, for hvem et dokument indleveres Sprog, som dokumentet er affatte	oplysninger. Retten Kontraappel
Godkendelse Kontrollér venligst de indtastede Modtagende retsinstans Processkrifttype Sagens nummer Den part, for hvem et dokument indleveres Sprog, som dokumentet er affatte Indleverede dokumenter	oplysninger. Retten Kontraappel tet på Engelsk (en) Klik på krydset for mere detaljerede oplysninger. Klik på filnavnet for at åbne og kontrollere dens indhold. Kontraappel Mémoire.pdf Bilag Manexe 1.pdf Annexe 2.pdf
Godkendelse Kontrollér venligst de indtastede Modtagende retsinstans Processkrifttype Sagens nummer Den part, for hvem et dokument indleveres Sprog, som dokumentet er affatte Indleverede dokumenter	oplysninger. Retten Kontraappel Engelsk (en) Klik på krydset for mere detaljerede oplysninger. Klik på filnavnet for at åbne og kontrollere dens indhold. Kontraappel ⊞ Mémoire.pdf Bilag ∰ Annexe 1.pdf
Godkendelse Kontrollér venligst de indtastede Modtagende retsinstans Processkrifttype Sagens nummer Den part, for hvem et dokument indleveres Sprog, som dokumentet er affatt Indleverede dokumenter Indleveret af Indleveret af	oplysninger. Retten Kontraappel et på Engelsk (en) Klik på krydset for mere detaljerede oplysninger. Klik på filnavnet for at åbne og kontrollere dens indhold. Kontraappel ⊞ Mémoire.pdf Bilag ⊞ Annexe 1.pdf ⊯ Annexe 2.pdf
Godkendelse Kontrollér venligst de indtastede Modtagende retsinstans Processkrifttype Sagens nummer Den part, for hvem et dokument indleveres Sprog, som dokumentet er affatt Indleverede dokumenter Indleveret af Indleveret af	oplysninger. Retten Kontraappel et på Engelsk (en) Klik på krydset for mere detaljerede oplysninger. Klik på filnavnet for at åbne og kontrollere dens indhold. Kontraappel ⊠ Mémoire.pdf Bilag ⊯ Annexe 1.pdf ⊯ Annexe 2.pdf
Godkendelse Kontrollér venligst de indtastede Modtagende retsinstans Processkrifttype Sagens nummer Den part, for hvem et dokument indleveres Sprog, som dokumentet er affatte Indleverede dokumenter Indleveret af Indleveret af Indtast venligst Deres adgangsko Adgangskode	oplysninger. Retten Kontraappel Engelsk (en) Klik på krydset for mere detaljerede oplysninger. Klik på filnavnet for at åbne og kontrollere dens indhold. Kontraappel ∰ Mémoire.pdf Bilag ∰ Annexe 1.pdf ∯ Annexe 2.pdf

- 48 timer efter forberedelsen vil en indlevering, der ikke er blevet godkendt, blive slettet.
- Indleveringen vil ikke længere være at finde på listen over forberedte indleveringer, der afventer godkendelse.
- Denne frist har til formål at begrænse antallet af filer i systemet.
- Datoen for indleveringen er datoen for godkendelsen af indleveringen.
- Klokkeslættet er luxembourgsk tid.



2.4 INDLEVERING AF SUPPLERENDE DOKUMENTER I TILKNYTNING TIL ET PROCESSKRIFT

2.4.1. Indlevering af supplerende dokumenter, herunder formelle dokumenter

For visse procesdokumenter er det muligt at indlevere formelle dokumenter (dokumenter om advokatens beskikkelse, bevis for juridisk tilstedeværelse af en privatretlig person, fuldmagt og bevis for, at fuldmagten er behørigt udstedt) via nedenstående skærmbillede.

Når denne mulighed ikke tilbydes, kan de formelle dokumenter indleveres via rubrikken »**Anden type af procesdokument**« eller som bilag til det procesdokument, der indleveres.

Dette skærmbillede for valg af filer fungerer efter de samme principper som skærmbillederne for valg af processkrifter.

Det er muligt at tilføje formelle dokumenter i tilknytning til processkriftet ved hjælp af knappen »Gennemgå ...«. 1 • • Forredende Ø Nesse & Fortryd

2.4.2. Indlevering af supplerende dokumenter i tilknytning til en anmodning om fortrolig behandling

Når processkriftet er en anmodning om fortrolig behandling for Retten, er det muligt at tilføje specifikke supplerende dokumenter til denne form for indlevering via nedenstående skærmbillede:

- Klik på knappen »Gennemgå...« og vælg de pdf-filer på Deres computer, som indeholder den ikke-fortrolige udgave af indlægget og bilagene hertil, der tilføjes anmodningen om fortrolig behandling.
- En eller flere ikke-fortrolige udgaver af andre dokumenter kan tilføjes ved at klikke på knappen nederst på skærmen.

Indlevere en yderligere ikke-fortrolig udgave

Ikke-fortrolig udgave af et processkrift		+ Gennemgå 2
Bilag		+For at vedhæfte en fli med bilag klik venligst her
🕈 Indlevere en yderligere ikke-fortrolig ud	gave	3
 Felter markeret med en stjerne skal udfy 	ldes	🕞 Foregående 🕤 Næste 🚫 Fortryd

Ikke-fortrolig(e) udgave(r) af skriftlige indlæg eller dokumenter, som anmodes behandlet fortrolig



2.4.3. Indlevering af supplerende dokumenter i tilknytning til en anmodning om fremskyndet procedure

Når processkriftet er en anmodning om fremskyndet procedure, er det muligt at tilføje specifikke supplerende dokumenter til denne form for indlevering via nedenstående skærmbillede.

 Hvis der er tale om en anmodning, der indgives til Retten, skal De klikke på knappen »Gennemgå...« 4 og vælge de pdf-filer på Deres computer, som indeholder den forkortede udgave af stævningen og bilagene hertil 5, der tilføjes anmodningen om fremskyndet procedure.

	4
Forkortet udgave af stævningen	+ Gennemgå_
Bilag	+For at vedhasite en fil med bilag klik venligst



2.5 Modtagelse af en forkyndelse

Således kan De modtage en forkyndelse, som er fremsendt til Dem, og se dens indhold:

	andlinger«.			1	
				Handling	er
Klik nå linkat				Indlever e	t dokument
»Modtag forkynd	Forberedte indleveringer, der afventer godkendel 2				
				Modtag for	rkyndelser
				Konsulter	min gshistorik
				Konsulter	min
				modtagels	eshistorik
Forside > Modtagelse af fo	rkyndelser			modtagels	eshistorik
Forside > Modtagelse af fo Sag ≑	rkyndelser e-Curia-modtagere	Tilgængelig siden \$	Status	Bemærkning	Adgang til dokumente
Forside > Modtagelse af fo Sag \$	e-Curia-modtagere	Tilgængelig siden 🕏	Status Afventer modtagelse	Bemærkning	Adgang til dokumente
Forside > Modtagelse af fo Sag €	e-Curia-modtagere	Tilgængelig siden 🗢	Status Afventer modtagelse Afventer modtagelse	Bemærkning	Adgang til dokumente

- I midterspalten vises listen over forkyndelser, som er fremsendt til Dem.
- Denne liste er automatisk inddelt efter dato for tilgængelighed med de seneste forkyndelser øverst.
- De omhandlede forkyndelsers status fremgår desuden af denne liste. En forkyndelse kan i givet fald:
 - o Afvente modtagelse.
 - Være modtaget med angivelse af navnet på den person, som har kvitteret for modtagelsen af forkyndelsen, og datoen for kvitteringen.
 - Anses for forkyndt med angivelse af datoen for, hvornår forkyndelsen anses for at have fundet sted.
- I feltet »Bemærkning« vises de oplysninger, der er indtastet af Dem, af en assistent eller af en repræsentant, som den samme forkyndelse er rettet til (jf. punkt 2 på næste side).

men		20	mgj	
	-	-	-	 -

- Klik på ikonet det algerede skærmbillede, hvor De kan konsultere det dokument, som er blevet forkyndt for Dem.
- Dokumentet anses for forkyndt, første gang De klikker på ikonet.



Efter modtagelsen af forkyndelsen præsenteres De for nedenstående skærmbillede. Her kan De:

- Se en sammenfatning af
 oplysningerne om forkyndelsen (bl.a. modtagelsesdatoen).
- Indtaste oplysninger til internt brug.
- Disse bemærkninger bliver dermed synlige for andre modtagere af samme forkyndelse på skærmbilledet »Konsulter modtagelseshistorik«.
- Dokumenterne er opført i følgende orden: først Justitskontorets skrivelse, derefter procesdokumenterne, sorteret efter procesdokumentnummer.
- En specifik sprogversion kan konsulteres
- ved at klikke på den hertil svarende ISOkode 639-1. Koden for hvert sprog består af et link til en specifik fil.
- Når de ønskede filer er valgt, klikkes
 der på

hvorefter der oprettes en zip-fil, som indeholder alle valgte filer.

orkyndelse modtaget			
agsnummer :			
filgængelig den 💠 🗰 👘			
fodtaget den 💠 🗰 👘			
Onsker De at konsultere en bestemt fli, tryk på den onskede sp Er der sprogversioner, som De ikke ønsker at downloade, fjern f	iversion. benet ud for dem, inden De trykker på =Download de i	anskede filer«.	
	Forfatter(e)	Sprogversion(er)	
	- Justitekontor	E = 0	
Justitskontorets skrivelse	- Justicakonica		
Justitskontorets skrivelse Anmodning om, at afgørelse i sagen er ufornøden	hfghfh	E FR	

hfahfh



3 ASSISTENTKONTI

3.1 ADMINISTRATION AF ASSISTENTKONTI

En repræsentant kan anmelde en eller flere assistenter. Således anmeldes en assistent:





Indtast supplerende oplysninger om denne assistente.
 Administration af mine assistenter > Anmodning om oprettelse af en assistentkonto > Identitet > Kontaktoplysninger > Supplerende oplysninger
 Supplerende oplysninger
 Har denne assistent allerede en and adgangskonto til e-Curia?
 Neiger-id

Administration af mine assistenter > Anmodning om oprett	else af en assistentkonto > Identitet > Kontaktoplysninger	> Supplerende oplysninger > Bekræftelse
Den anmodning om adgang, som De netop har udfyl Justitskontor eller Rettens Justitskontor elektronisk e	dt, fremsendes til Dem pr. e-mail inden for nogle min ller pr. post, ledsaget af den påkrævede dokumentati	utter. For at Deres anmodning kan behandles, bedes De datere og underskrive den og dernæst enten fysisk indlevere den eller sende den til Domstolens on.
Adresser :		
Domstolens Justitskontor Rue du Fort Niedergrünewald L-2925 Luxembourg	Rettens Justitskontor Rue du Fort Niedergrünewald L-2925 Luxembourg	
Tilbage til »Administrer mine assistenter«		

- Hvis assistenten allerede har en e-Curia-konto, skal vedkommendes bruger-id anføres. Efter at anmodningen er blevet bekræftet, modtager De pr. e-mail en fortrykt formular om anmodning om adgang.
- Denne skal udfyldes, dateres og underskrives, vedlægges den nødvendige dokumentation og dernæst afleveres fysisk eller fremsendes pr. e-mail eller post til Domstolens Justitskontor eller Rettens Justitskontor. Anmodningen skal underskrives af repræsentanten, og anvendelsesbetingelserne skal underskrives af assistenten.
- Alle anmodninger om adgang skal godkendes af justitskontorerne. Anmodningen om adgang medfører ikke umiddelbar oprettelse af en adgangskonto; dette kan tage flere dage. Assistenten modtager to separate e-mails indeholdende henholdsvis vedkommendes bruger-id og en midlertidig adgangskode.
- Denne midlertidige adgangskode skal ændres, første gang der logges på e-Curia. Der fremsendes desuden en e-mail til repræsentanten for at bekræfte registreringen af assistenten.
- Repræsentanten skal holde listen over sine assistenter ajour.
- Hver gang repræsentanten ændrer sin adgangskode, vil e-Curia opfordre den pågældende til at bekræfte den liste over assistenter, som vedkommende har anmeldt.
- Hvis en assistents ansættelsesforhold ændres eller ophører, skal repræsentanten slette vedkommende fra listen »Mine assistenter
 Det sker ved at klikke på krydset på nedenstående skærmbillede.

Assistentkonti gør det muligt for en assistent at mod	dtag forkyndelser, konsultere alle procesdokumenter, som er sendt til Dem, samt a
forberede indievering af dokumenter, som ertenøige	inde skal godkendes af Dem.
Anmeld en ny assistent	
Mine assistenter 2	Slet
14 March 16	



3.2 ASSISTENTKONTIENES FUNKTIONER

3.2.1. Forberedelse af en indlevering

Assistenten kan forberede en indlevering for en repræsentant (jf. »Indlevering forberedt af en assistent« på side 12).

3.2.2. Konsultation af indleveringshistorikken

Assistenten har fuld adgang til historikken over de indleveringer, som den pågældende har forberedt, og som er foretaget af den repræsentant, der har anmeldt vedkommende (jf. »KONSULTATION AF INDLEVERINGSHISTORIKKEN« på side 21).

3.2.3. Modtagelse af forkyndelser

Assistenten har adgang til alle forkyndelser rettet til den repræsentant, der har anmeldt vedkommende. E-mails om nye forkyndelser fremsendes også til assistenten.

Assistenten kan kvittere formelt for modtagelse af en forkyndelse på vegne af den modtagende repræsentant. Dokumentet anses for modtaget på tidspunktet for denne kvittering.

3.2.4. Konsultation af modtagelseshistorikken

Assistenten har adgang til historikken over forkyndelser rettet til den repræsentant, der har anmeldt vedkommende. Det er kun forkyndelser, der er foretaget efter repræsentantens anmeldelse af assistenten, der er tilgængelige for vedkommende (jf. »KONSULTATION AF MODTAGELSESHISTORIKKEN« på side 23).



4 ØVRIGE FUNKTIONER

4.1 KONSULTATION AF INDLEVERINGSHISTORIKKEN

Således vises Deres indleveringshistorik:

- Gå til menuen »Handlinger«. Indlever et dokument Klik på linket Forberedte indleveringer, der »Konsulter min indleveringshistorik«. 2 afventer godkendelse Modtag forkyndelser Konsulter min indleveringshistorik Konsulter min modtagelseshistorik Vælg den ønskede periode (startdato og ligst måned og år, og klik derefter på »Søg«. Kun indleverede For at k dokume slutdato) og/eller det sagsnummer, der blev indtastet ved indlevering af dokumentet, og Startdato 27/09/2024 Ê Slutdato 04/10/2024 **E** klik dernæst på 🛛 😏 💵 knappen Sag for at igangsætte søgningen. Søg
 - NB! Søgningen på sagsnummeret sker udelukkende på grundlag af de oplysninger, som brugeren har angivet i forbindelse med indleveringen.
 - Indleveringer, for hvilke der ikke er angivet noget sagsnummer, indgår ikke i denne søgning (f.eks. indleveringen af en stævning eller et appelskrift).
 - Der vises kun de indleveringer, for hvilke De har angivet et sagsnummer.
- Listen over samtlige indleveringer, som De har foretaget vedrørende verserende sager, vil herefter vises i midterspalten.

 Klik på ikonet under »Detaljer« for at konsultere indleveringen.

(!)

tartdato	27/09/2024	Slutdato	04/10/20)24	Ë
ag					
Søg					
ndleveringsreference	Dato for indlevering \$	Sagsnummer 🗘	Dokumenttype 😂	Part(er) ♦	Detalje
			Kontraappel		•=
			Duplik		

0.001/0817



På dette skærmbillede kan De se:

Indleveringsreferencen.

- Indleveringsdatoen og -klokkeslættet.
- Sagsnummeret (anført ved indlevering af et dokument i en verserende sag).
- Dokumenttypen.
- Den part, for hvem dokumentet er blevet indleveret, hvis denne oplysning er blevet indtastet i forbindelse med indleveringen.
- Det sprog, som dokumentet er affattet på.

- Indleveringsbekræftelsen. 2
- Detaljer om de filer, som dokumentet består af (type, antal sider, størrelse og digital mærkning).

De indleverede filer. 4

Indleverings	reference		:	
Dato for indl	evering		:	
Sagsnumme	r		:	
Dokumentty	pe		: Kontraappel	
Den part, foi	hvem et dokum	ent indlever	es :	
			-	
Se indle	veringsbekræf	telsen		
Se indle Fil(er) Beskrivelse	størrelse (Kb)	telsen Antal sider	mærke (SHA-512)	Åbn
Se indle Fil(er) Beskrivelse Kontraappel	Størrelse (Kb)	Antal sider	mærke (SHA-512) e9491c1325064f9a0305ae9961275e24 5ce7f526524c1ee624ae86df3049e8ad 4328163 18f5656e 56e21 .72472d2	Åbn 😨
Se indle Fil(er) Beskrivelse Kontraappel Kontraappel - Bilag	Størrelse (Kb) 227134 227134	Antal sider 3 3	maerke (SHA-512) e9491c1325064f9a0305ae9961275e24 5ce7f526524c1ee624ae86df3049e8ad 4328165 18f5656e 56e21 72472d2 e9491c1325064f9a0305ae9961275e24 5ce7f526524c1ee624ae86df3049e8ad 432816 18f5656e 56e23 172472d2	Abn P



0

4.2 KONSULTATION AF MODTAGELSESHISTORIKKEN

Således konsulteres historikken over modtagne forkyndelser:

 Gå til menuen »Handlinger«. 	
	Handlinger
Klik nå linket	Indlever et dokument
»Konsulter min modtagelseshistorik«. 2	Forberedte indleveringer, der afventer godkendelse
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Modtag forkyndelser
	Konsulter min indleveringshistorik
	Konsulter min modtagelseshistorik
	Facily > Yearship with multi-sub-sub-sub-sub-sub-sub-sub-sub-sub-sub
Indtast et eller flere	rouse - Konsultere min moutagetsesinstorik
søgekriterier.	derefter på »Søg«, Kun modtagne dokumenter i verserende sager v
	Startdato 27/09/2024 🖆 Slutdato 04/10/2024
	Sag V. /
Klik på knappen	● Søg
søgningen	
Søgningen.	Forside > Konsulter min modtagelseshistorik
	For at konsultere tidligere modtagne procesdokumenter, kan De foretage en søgning pr. dato eller pr. sag. Indtast de ønskede kriterier, og kli
	Sørg i historikken
	Startdato 01/07/2024 🗄 Slutdato 23/09/2024 💼
Listen over modtagne forkyndelser for hver	Sag - /
sag vises hereiter på skærmen.	○ 509 4
	Hodtaget den ♥ Sag ♥ Liste over dokumenter Bemærkning
	Justitakontorets skrivelse Fransk 🕈
Åbn en forkyndelse ved at klikke på det	Justiskontorets 5 Fransk 💽

- grønne ikon. Hvis et dokument er tilgængeligt i flere sprogversioner, skal De klikke på det ønskede sprog, inden De 5 klikker på visningsknappen.
- I feltet »Bemærkning« kan De se de bemærkninger, der er indtastet til internt brug ved modtagelsen af forkyndelsen (jf. »Modtagelse af en forkyndelse« på side 16). Disse bemærkninger kan også ændres på dette skærmbillede.

Justitskontorets skrivelse > Se vedhæftede dokume Fransk

9



4.3 ÆNDRING AF ADGANGSKODE

Således ændres adgangskoden til e-Curia:

- Gå til menuen »Hovedmenu«.
- Klik på linket
 Ȯndre adgangskode«.



- Indtast Deres nuværende adgangskode og den nye adgangskode (to gange).
- Adgangskoden skal indeholde mellem 8 og 16 tegn og skal bestå af store bogstaver, små bogstaver og tal.
- e-Curia meddeler Dem, når den indtastede adgangskode opfylder de påkrævede sikkerhedskrav.
- Besvar det personlige spørgsmål, som De indtastede, første gang De loggede på.
- Det er også muligt at ændre det personlige spørgsmål og svaret.
 Disse oplysninger anvendes til at identificere Dem hvis De har glemt Deres adgangskode.

(1)

- Listen over Deres assistenter skal godkendes, hver gang De ændrer adgangskode.
- Klik på knappen »Slet« M for at fjerne konti, som ikke længere anvendes.
- Klik på Godkend knappen for at bekræfte ændringerne eller på for at vende tilbage til startsiden uden at ændre adgangskoden.

S Fortryd



4.4 ÆNDRING AF MINE PERSONLIGE OPLYSNINGER

Således kan De ændre Deres e-mailadresse eller det sprog, som De ønsker at modtage e-mails på:

Gå til menuen »Hovedmenu«.

Klik på linket
 Ȯndre mine personlige oplysninger«.

2

and a sufficient sector of a sec-



• Foretag de ønskede ændringer.

(!)

 De har bl.a. mulighed for at angive op til to yderligere e-mailadresser, hvortil e-mails, der er stilet til Dem, vil blive fremsendt (med undtagelse af e-mails om gendannelse af Deres adgangskode, som kun fremsendes til Deres primære emailadresse).

Kontaktadresse (e-mail)	
Nuværende e-mail-adresse :	7
* Ny e-mail-adresse :	7
Bekræft venligst den nye e-mail- adresse :	?
Yderligere e-mail-adresse	
Adresse 1 :	?
Adresse 2 :	2
Indstillinger	
* Det sprog, som jeg ønsker at modtage e-mails på :	? Français (fr) 💙
	Godkend 🔀 Fortryd
* Felter markeret med en stierne skal	udfyldes.

 Klik på knappen Godkend for at bekræfte ændringerne eller på til startsiden uden at ændre Deres personlige oplysninger.



- Hvis kontakt-e-mailadressen ændres, fremsendes en e-mail til den nye e-mailadresse med et link, som gør det muligt for Dem at godkende den.
- Ændringen udføres ikke, førend De har godkendt den.



 \bigcirc

4.5 XML-FIL TIL INDLÆSNING I TREDJEPARTSSYSTEMER

På det skærmbillede, hvor De kan konsultere en forkyndelse, kan De downloade alle de valgte filer i ZIP-format ved hjælp af knappen »Download de valgte filer«. 1

Filgængelig den : 07/10/20:	4		
Hodtaget den 1 07/10/202	14		
Bemærkning 👔 :	Ģ		
Ønsker De at konsultere en be Er der sprogversioner, som De Dokumenttype	stemt fil, tryk på den ønskede sprogversio ikke ønsker at downloade, fjern fluebenet	n. ud for dem, inden De trykker på »Downk Forfatter(c)	sad de ønskede filer«. Sprogversion(er)
Ønsker De at konsultere en be Er der sprogversioner, som De Dokumenttype Justiskontorets skrivelse	stemt fil, tryk på den ønskede sprogversio ikke ønsker at downloade, fjern fluebenet	n. ud for dem, inden De trykker på »Downk Forfatter(e) • Justitskontor	sød de ønskede filer«. Sprogversion(er) Ø FR
Ønsker De at konsultere en be Er der sprogversioner, som De Dokumenttype Justitskontorets skrivelse Anmodning om, at afgerelse i sage	stemt fil, tryk på den anskede sprogversio ikke dnsker at downloade, fjern fluebenet in er ufornøden	n. ud for dem, inden De trykker på »Dawnk Forfatter(c) • Justitskontor • hfghfh	Sprogversion(er) FR G FR

Settings

Layout

1-Click Unzip Unzip *

XML Document

R

Adobe Acrobat Document

Adobe Acrobat Document

E.

Туре

XSD File

Total 4 files, 860KB

Help

Number of the stall United States and Install

Unzip Options *

Decompress

Unzip Entire WinZip File

1

Modified

30/05/201

30/05/201

30/05/201

30/05/201

00

I denne ZIP-fil indsættes to filer (summary.xml R og *summary*.xsd), som kan anvendes af et eventuelt IT-system. Zip

> XSD-filen (summary.xsd) definerer elementer og attributter for XML-filen (summary.xml) og kan benyttes til godkendelse af denne fils struktur.

Forkyndelse modtaget

Include *

T Filter *

Encrypt

📄 summary.xml

🛃 summary.xsd

Compress

A Name

۲.

1.000

1. Halls ⁻¹.

Selected 0 files, 0 bytes

🖳 | 🏷 🚱 🏹 🗧 | WinZip Pro - ECURIA-20180530140654.zip

1

Attach to E-mail *

Tools

Send

🛔 FTP Upload *

Burn CD/DVD

Convert Zip File

XML-filen (summary.xml) indeholder de metadata, der er knyttet til modtagelsen af forkyndelsen og til modtagerne, samt henvisninger til bilagene. Denne fil kan eventuelt anvendes af det ITsystem, som enhver bruger kan iværksætte, hvis vedkommende finder det hensigtsmæssigt.

